

# THE SAILVIEW

125 WEST 2nd STREET. NORTH VANCOUVER

- \*堅固水泥新型大廈。
- \*總共有廿七單位，另兩座頂樓特別單位。
- \*九〇年十二月一日即可入伙。
- \*合理售價。
- \*兩睡房兩浴室，由\$184,000起
- \*乾洗衣間。
- \*包括七類電器。
- \*包括垂直簾。
- \*質量一流，如雲石、花崗石等。



每日開放 (星期五除外)  
中午十二時至五時  
(離海上巴士僅三街口)



- \*所有單位均有碼頭及城市美景。
- \*望及獅門橋，西溫及山頂等秀麗景色。
- \*離海上巴士僅三街口。
- \*離 Lonsdale Quay 僅二街口。
- \*暢售價錢，歡迎駕臨參觀。
- \*G.S.T. 新稅務之前，最佳置業機會！

SADRU MITHA  
The Strataman

Sussex Group  
Sadru Mitha Rlty Corp.

Sussex  
Realty

984-9711

JOHN  
McKILLIGAN

Sussex Group  
S.R.C. Rlty Corp.

## 大平賣



批發、零售無任歡迎



型號	單人 上下兩件	雙人 上下兩件	大雙人 上下兩件
B2	\$129	\$179	\$199
P2	\$149	\$199	\$225
P4	\$175	\$225	\$250
S2	\$249	\$299	\$350
S23	\$275	\$345	\$399
S15	\$295	\$365	\$425
S16	\$349	\$439	\$499
S21		\$499	\$599
S9		\$549	\$649
S10	\$599	\$699	\$799

### 華聲錄影·傢俬·電器公司

DC VIDEO · FURNITURE & APPLIANCES

648 E. HASTINGS ST. ☎251-1020

## 中華會館正式通過捐助 二萬元予中華文化中心 作興建五期圖書文物館經費 捐款及承擔建築費已逾百萬

(雲訊) 溫哥華中華會館理事會於日前會議上，正式通過撥款二萬元予中華文化中心，作為興建第五期圖書文物館經費。

連同該筆款項，中華文化中心已收到捐款及承擔建築費逾一百萬元，佔預算全部建築費用三分之一。

(溫哥華訊) 溫哥華中華會館理事會於日前會議上，正式通過撥款二萬元予中華文化中心，作為興建第五期圖書文物館經費。

溫哥華中華會館理事會於日前會議上，正式通過撥款二萬元予中華文化中心，作為興建第五期圖書文物館經費。

## 於焉成立，以底于成

### 祝民治黨汝利慎分部吉壹紀念

朱光太

昔唐太宗問侍臣，創業與守成孰難？房玄齡曰：「創業難。」魏徵曰：「守成難。」太宗曰：「創業之難，既已往矣；守成之難，方當與公等慎之。」太宗可謂居安思危，深得保國之道者矣。保衛社稷之道，其理一也。

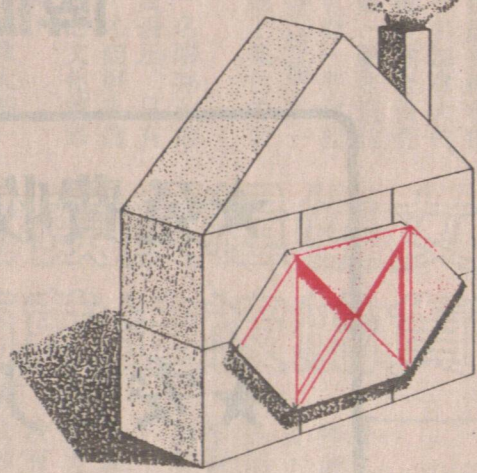
據故老遺言，汝利慎之有政公堂(即民治黨前身)，其始係由余等數十位老成謀國之叔父所組成，經營之，不日而成。由於有道多助，得人則昌，未經匝月而人數已倍增。至百餘人，其後陸續增加，以小組而論，其成績亦不鮮也。

該黨於一九九二年歲次庚申十一月廿五日落成，舉行揭幕典禮，四鄰畢集，盛極一時。公推選朱廣育為當年首任會長之職。猶憶其所撰嵌以金字之木聯云：「登是堂，願兄弟們，共效法勿背盟誓，堅持忠義氣，到其地，與諸父老，考察商場，振興工藝，全賴福國利民。」

今年溫哥華華達權社慶，又幸得本黨名譽顧問馬兆鈞學兄，能以遠道而來，誠乃可敬者也。

余等雖是年紀日漸垂暮，已登耄耋之年，尚能有此孝思，訓諸子孫，念念不忘其祖先，當此鴻圖刻薄之世，苟非正人君子，兼有血性之倫，誰能有此孝義。詩云：慎終追遠，民德歸厚矣！又曰：事死如事生，事亡如事存，其斯之謂歟！

今適逢本黨吉壹週年紀念，謹以至誠奉獻拙作「持盈保泰」、「重展新猷」等字句，以為致賀。



## 安居樂業

滙豐銀行樓宇按揭服務，助您有個安樂窩

滙豐銀行樓宇按揭服務是應閣下個別需求而設計，優點特多：

- 20/20 提早還款辦法，可使閣下縮減按揭貸款年期及節省利息支出
- 可預先安排貸款額，毋須緊急周張
- 如資料齊備，貸款可於24小時內安排
- 六十天利率保證，免受市場利率波動影響
- 可採用定息按揭



Hongkong Bank of Canada

滙豐銀行

卡城華埠分行  
經理 葉曾祝君  
副經理 朱國傑

Good Fortune Plaza  
111 Third Avenue S.E.  
Calgary, Alberta  
(403) 233-8303

愛民頓華埠分行  
經理 伍國佳  
副經理 劉鄭詠勤

Pacific Rim Mall  
9700-105 Avenue  
Edmonton, Alberta  
(403) 424-3591